

SUPPLY CONTRACT AWARD NOTICE Contract title: Supply of Solid Waste Management Equipment in Areas of El-Khosoos, Qalyub and Shubra El-Kheima Location: Qalyubeya Governorate-Egypt - EGY	إخطار إسناد عقد توريدات اسم العقد: توريد معدات إدارة المخلفات الصلبة في مناطق الخصوص وقليوب وشبرا الخيمة الموقع: محافظة القليوبية - جمهورية مصر العربية-اي جي واي
1. Type of procedure: International open tender	١. نوع المناقصة: مناقصة عامة خارجية
2. Publication reference and date of the contract notice Publication Ref.: PDP/DA2/FA02_QALYUBEYA/Supply/D2-KHO1&QAL1&SEK1&SEK2 Date of Contract Notice: May 26th 2017	٢. مرجع النشر وتاريخ إخطار العقد: مرجع النشر: PDP/DA2/FA02_QALYUBEYA/Supply/D2-KHO1&QAL1&SEK1&SEK2 تاريخ إخطار العقد: ٢٠١٧/٥/٢٦
3. Lot number and lot title: 1- Lot 3: Supply of 1 (one) Compactor Trucks Rear Loading Capacity 25 m3 Heavy Duty 6x4 and the Additional Accessories Stated in the Technical Specifications.	٣. رقم اللوط وعنوان اللوط: ١- لوط ٣ : توريد عدد ١ (واحد) سيارة جمع وكبس القمامة تحميل خلفي سعة ٢٥ م٣ خدمة شاقفة ٦ × ٤ والملحقات الإضافية الواردة في المواصفات الفنية
4. Contract number and value Contract No.: Supply/D2-KHO1&QAL1&SEK1&SEK2 Contract Value: EGP 1,925,000.00	٤. رقم وقيمة العقد: رقم العقد: Supply/D2-KHO1&QAL1&SEK1&SEK2 قيمة العقد: ١,٩٢٥,٠٠٠.٠٠ جنية مصري
5. Date of award of the contract: October 31th 2017	٥. تاريخ إسناد العقد: ٢٠١٧/١٠/٣١
6. Number of tenders received: 5	٦. عدد العطاءات المستلمة: ٥
7. Name, address and nationality of successful tenderer Name: Free Zones Engineering Automotive Company Address: Daewoo St., 3rd Industrial Zone, 6th of October, Giza Nationality: Egyptian Company	٧. اسم وعنوان وجنسية مقدم العطاء الفائز: الاسم: الشركة الهندسية للسيارات بالمناطق الحرة العنوان: شارع دايو- المنطقة الصناعية الثالثة - ٦ أكتوبر - الجيزة الجنسية: شركة مصرية
8. Duration of contract: 180 day	٨. مدة تنفيذ العقد: ١٨٠ يوم
9. Contracting Authority: Qalyubeya Governorate	٩. الجهة المتعاقدة: محافظة القليوبية
10. Legal basis: Regulation (EU) N°236/2014 of the European Parliament and of the Council of 11 March 2014 laying down common rules and procedures for the implementation of the Union's instruments for financing external action and the Delegation Agreement signed between the European Union Delegation and the Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH on August 28th 2012 amended on December 17th 2013 for which the European Union grant a contribution to the Delegated body (GIZ) for the implementation of the Upgrading of Informal Areas Project (title: Participatory Development Programme in Urban Areas (PDP))	١٠. الأساس القانوني: لائحة (EU) N°236/2014 للبرلمان الأوروبي والمجلس بتاريخ ١١ مارس ٢٠١٤ والتي وضعت القواعد المشتركة والإجراءات لتنفيذ الأعمال الخارجية الممولة من موازنة الاتحاد الأوروبي ، وطبقاً لاتفاقية المفوضية الأوروبية الموقعة مع التعاون الدولي الألماني (جي أي زد) بتاريخ ٢٠١٢/٨/٢٨ والمعدلة بتاريخ ٢٠١٣/١٢/١٧ والتي بمقتضاها منح الاتحاد الأوروبي للطرف المفوض (جي أي زد) مساهمة لتنفيذ مشروع التنمية بالمشاركة في المناطق الحضرية.